

COVID-19

HORAIRE D'AFFAIRES // BUSINESS HOURS
DU 11 AU 17 OCT. 2021/ FROM OCT. 11th TIL 17th 2021

**LE CODE QR EST MAINTENANT OBLIGATOIRE POUR ENTRER DANS LES SALLES DE TIR.
**THE QR CODE IS NOW MANDATORY TO ENTER IN THE RANGES.

HEURES D'OUVERTURE DU MAGASIN :

BUSINESS HOURS OF THE STORE :

OUVERT / OPEN : ACTION DE GRÂCE - THANKSGIVING

LUNDI / MONDAY	11-Oct-21	10AM - 7:00PM
MARDI / TUESDAY	12-Oct-21	10AM - 7:00PM
MERCREDI / WEDNESDAY	13-Oct-21	10AM - 9:00PM
JEUDI / THURSDAY	14-Oct-21	10AM - 9:00PM
VENDREDI / FRIDAY	15-Oct-21	10AM - 9:00PM
SAMEDI / SATURDAY	16-Oct-21	10AM - 4:00PM
DIMANCHE / SUNDAY	17-Oct-21	10AM - 4:00PM

*SHOOTING RANGES CLOSE 30 MIN. EARLIER.

*LES SALLES DE TIR FERMENT 30 MIN. PLUS TÔT.

ENGLISH VERSION BELOW.

LA SANTÉ PUBLIQUE NOUS A AUTORISÉ À OUVRIR LES SALLES DE TIR AUX MEMBRES AINSI QU'AUX FORCES DE L'ORDRE. LES MÊMES RÈGLES DE DISTANCIATION SOCIALE (1 MÈTRE) ET MASQUE EN TOUT TEMPS CONTINUENT DE S'APPLIQUER.

VOUS POUVEZ MAINTENANT FAIRE VOS ACHATS EN MAGASIN. VOUS POUVEZ ÉGALEMENT COMMANDER EN LIGNE, SUR NOTRE SITE WEB, OU PAR TÉLÉPHONE.

EN CE QUI CONCERNE LES RENOUVELLEMENTS DES ADHÉSIONS AU CLUB DE TIR DE MONTRÉAL,

VOUS DEVREZ MAINTENANT LES FAIRE EN PERSONNE.

LE COURS DE SÉCURITÉ DU CLUB ET LE COURS DE LA LOI 9 AURONT LIEU LES MERCREDIS & JEUDIS SOIRS, DÈS 6PM. POUR S'INSCRIRE AU COURS DE LA LOI 9, VOUS DEVEZ LE FAIRE EN LIGNE, SUR LE SITE WEB DE LA FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE TIR (www.fqtir.qc.ca) ET VOUS DEVEZ VOUS PRÉSENTER À NOS LOCAUX VERS 5H30PM.

MERCI DE VOTRE COMPRÉHENSION !

S.v.p. rappelez-vous que si vous ne renouvellez pas votre adhésion AVANT la date d'expiration, vous devrez refaire le cours de la Loi 9.

PUBLIC HEALTH AUTHORIZED US TO OPEN THE SHOOTING RANGES TO OUR MEMBERS AS WELL AS TO LAW ENFORCEMENT AGENCIES. THE SAME RULES ABOUT SOCIAL DISTANCIATION (2 METERS) AND THE MASK STILL CONTINUE TO APPLY, WITH A MAXIMUM OF 5 PEOPLE PER RANGE - MEMBER'S PRIORITY.

YOU CAN NOW PURCHASE IN-STORE.

YOU CAN ALSO ORDER ONLINE, ON OUR WEBSITE, OR BY PHONE.

**REGARDING THE RENEWALS OF YOUR MEMBERSHIP
TO THE MONTREAL SHOOTING CLUB,
YOU HAVE TO COME IN PERSON.**

THE CLUB SAFETY COURSE AND THE LAW 9 COURSE WILL BE GIVEN EVERY WEDNESDAY & THURSDAY NIGHT FROM 6PM. REGISTRATION FOR THE LAW 9 COURSE IS ON THE FQT'S WEBSITE (www.fqtir.qc.ca). PLEASE ARRIVE AROUND 5H30PM, THE DAY OF THE COURSE.

THANK YOU FOR YOUR UNDERSTANDING !

Please remember that if you don't renew your membership BEFORE the expiration date, you will have to redo the Law 9 course.

Vous pouvez également nous contacter par courriel / You can also contact us by email :

info@crafm.com
514-635-4867